

Helden tragen
Masken!



Corona-Regeln in Düren

Gibt es weniger Corona-Kranke, dann können die Regeln lockerer werden. - Gibt es mehr Corona-Kranke, dann müssen die Regeln strenger werden. **Darum müssen sich alle an Regeln halten. Wer sich nicht an die Regeln hält, muss eine Strafe bezahlen.**

Treffen Draußen:

- Menschen die zusammen wohnen + 1 Person

Treffen zu Hause und im Garten:

- Menschen die zusammen wohnen + 1 Gast

Ausgangssperre:

- von 22:00 bis 5:00 Uhr, bitte zu Hause bleiben

Maskenpflicht:

- Vor Geschäften, Bushaltestellen und an Schulen

Hochzeiten: Maskenpflicht!

- 1 Person pro 20 qm + Kinder (unter 14 Jahre)

Beerdigungen draußen: Maskenpflicht!

- max. 25 Personen + Kinder (unter 14 Jahre)

Kindergarten:

- Maskenpflicht für Erwachsene

Im Park:

- Menschen die zusammen wohnen
+1 Person + 1,5 m Abstand
- Grillen ist verboten!

Mit Abstand die beste Entscheidung.



Stadt Düren

Helden waschen Hände!



Corona-Regeln in Düren

Spielplätze:

- ab 19:00 Uhr geschlossen
- essen und trinken ist verboten!
- Maskenpflicht ab 13 Jahren

Sportanlagen und Bolzplätze:

- geschlossen

Die Regeln gelten seit dem 26. April 2021.

Wichtig:

- **Abstand halten**

Immer mindestens 1,5 Meter Abstand halten.
Besser sind 2 Meter Abstand!

- **Hände waschen** oder Hände desinfizieren.
- **Maske** tragen. FFP2 oder OP-Maske
- **Lüften:** So oft wie möglich lüften.

Bildnachweis:

Gunter Kirsch - stock.adobe.com

Anan_R - stock.adobe.com

Impressum

Herausgeber: Stadt Düren, Der Bürgermeister,
Kaiserplatz 2-4, 52349 Düren, E-Mail: stadt@dueren.de
Satz, Layout und Druck: Stadt Düren ■ Stand 04/2021

Helden tragen
Masken!



Corona rules in Düren

If less people are corona sick, rules can be relaxed. If more people are corona sick, rules have to be tightened. **Therefore all have to follow these rules. If you do not follow the rules, you need to pay a fine.**

Outdoor meetings:

- people living together + 1 person

At home and in your garden:

- people living together + 1 person

Duty to stay at Home:

- 10:00 pm to 5:00 am

Duty to wear a mask:

- Around Shops, Bus Stops and Schools

Weddings: duty to wear a mask!

- 1 Person per 20 square meters + children (under 14)

Outside funerals: duty to wear a mask!

- max 25 people + children (under 14)

Kindergarten:

- For adults: duty to wear a mask!

In the park:

- People living together
+ 1 Person + distance of at least 1,5 meters
- Barbecues are prohibited

Helden waschen
Hände!



Corona rules in Düren

Playgrounds:

- closed from 19:00
- eating and drinking is prohibited
- Duty to wear a Mask from 13 Years

Sports fields and ball fields:

- closed

The rules apply since April 26th, 2021.

Important:

- **Keep distance:**
Always keep a distance of at least 1.5 meters, 2 meters are even better!
- **Wash** or disinfect your **hands**
- **Wear masks** - FFP2 masks or surgical masks
- **Airing:** Ventilate as often as possible

Bildnachweis:

Gunter Kirsch - stock.adobe.com

Anan_R - stock.adobe.com

Impressum

Herausgeber: Stadt Düren, Der Bürgermeister,
Kaiserplatz 2-4, 52349 Düren, E-Mail: stadt@dueren.de

Satz, Layout und Druck: Stadt Düren ■ Stand 04/2021

Helden tragen
Masken!



Les règles de Corona à Düren

Seulement un peu de malades de Corona: Les règles peuvent devenir légères. Beaucoup de malades de Corona: Les règles sont rigoureuses. **C'est pourquoi tout le monde doit respecter les règles. Qui ne respecte pas les règles doit payer une amende.**

Rencontres en plein air :

Personnes qui vivent ensemble plus une personne

Rencontres à la maison ou dans le jardin privé :

Personnes qui vivent ensemble plus une personne

Port obligatoire reste à la maison:

de 22 h 00 à 5 h 00

Port obligatoire du masque:

Devant et dans les commerces et aux arrêts de bus
aux et écoles

Mariage : port obligatoire du masque !

1 personne par 20 mètres carrés
plus enfants (jusqu'à 14 ans)

Enterrements sous plein air : port obligatoire du masque !

Maximum 25 personnes plus enfants (jusqu'à 14 ans)

Kindergarten/Ecoles maternelle :

Port obligatoire du masque pour les adults.

Helden waschen
Hände!



Les règles de Corona à Düren

Aux parcs :

Personnes qui vivent ensemble plus une personne
toujours minimum 1 m 50 de distance

Pas de barbecue !

Interdit de boire et manger

Aire de jeux :

Fermeture à 19 h

Interdit de boire et manger

Port obligatoire du masque à partir de 13 ans

Terrain de sport/terrain de foot :

Fermé !

Les règles sont en vertu à partir du 26 avril 2021.

Important:

- **Gardez distance**, toujours minimum 1 m 50.
Mieux 2 m !
- **Laver les mains** ou désinfecter les mains
- **Portez un masque** anatomique ou FFP 2
- **Aération:** Aérez le plus souvent possible

Bildnachweis:

Gunter Kirsch - stock.adobe.com

Anan_R - stock.adobe.com

Impressum

Herausgeber: Stadt Düren, Der Bürgermeister,
Kaiserplatz 2-4, 52349 Düren, E-Mail: stadt@dueren.de

Satz, Layout und Druck: Stadt Düren ■ Stand 04/2021

Helden tragen
Masken!



Düren Şehrimizde Uyulması Gereken Corona Kuralları

Lütfen kendiniz ve sevdikleriniz için dikkat edin: Corona hasta sayısı artarsa kurallar katılaşır, Corona hasta sayısı azalırsa kurallar gevşer. **Bu yüzden herkes kurallara uymalıdır. Kurallara uymayanlar da ceza ödemek zorunda kalırlar.**

Dışarıda buluşma şartları:

Bir hane halkı artı hane halkı dışında 1 kişi buluşabilir.

Evde veya bahçede buluşma şartları:

Bir hane halkı artı hane halkı dışında 1 kişi buluşabilir.

Evde kal:

22 – 5 'e kadar

Maske gereksinimi:

Dükkanların ve otobüs duraklarının önünde ve okullarda

Düğünler:

20 metrekare başına 1 kişi
ve 14 yaşını altındaki çocuklar

Cenaze Törenleri:

Maksimum 25 kişi katılabilir ve 14 yaşını altındaki çocuklar

Anaokulu:

Yetişkinler maske takmak zorundadır.

Helden tragen
Masken!



Düren Şehrimizde Uyulması Gereken Corona Kuralları

Parklar:

Bir hane halkı artı hane halkı dışında 1 kişi buluşabilir ve Başkalarıyla aranızdaki mesafeyi koruyunuz; en az

1 buçuk metre

Barbekü YASAKTIR!

Çocuk oyun Parkları:

Saat 19.00'dan itibaren kapalıdır.

Çocuk oyun parklarında yemek-içmek yasaktır.

13 yaşından itibaren lütfen maske takınız

Spor tesisleri ve Futbol sahaları:

Kapalı!

**24 Nisan 2021 bu kurallar şu tarihten
itibaren geçerlidir**

Önemli:

- Başkalarıyla aranızdaki **mesafeyi koruyunuz**; en az 1 buçuk metre, tavsiye edilen 2 metre!
- **Ellerinizi yıkayınız** veya dezenfektan ile temizleyiniz
- Dışarıya çıktığınızda mutlaka **maske takınız**.
- Düzenli olarak evinizi veya bulunduğunuz ortamı sık sık **havalandırınız**.

Bildnachweis:

Gunter Kirsch - stock.adobe.com

Anan_R - stock.adobe.com

Impressum

Herausgeber: Stadt Düren, Der Bürgermeister,
Kaiserplatz 2-4, 52349 Düren, E-Mail: stadt@dueren.de

Satz, Layout und Druck: Stadt Düren ■ Stand 04/2021